## 神戸市の古典的水道ダムにおける 排砂バイパス水路

### 松下 眞1

<sup>1</sup>正会員 神戸市水道局 計画調整課 (〒650-8570 神戸市中央区加納町 6-5-1) E-mail: makoto\_matsushita@office.city.kobe.lg.jp

神戸の水道は 1900 (明治 33)年に給水開始したが,当初の水源は布引貯水池と烏原貯水池であった. 布引ダムは,完成直後から豪雨時の高濁に悩まされ,貯水池へ流入する濁水を排除するしくみが必要とされていた.このシステムは,分水堰堤・締切堰堤・放水路(トンネル)から構成されており,分水堰堤に付属した簡易ろ過装置とゲート操作により貯水池の流入水質を保持するとともに貯水池内の堆砂を抑制することを可能にするものであった.布引ダムはわが国最初の重力式コンクリートダムであるが,完成後, 豪雨のたびに大量の土砂が流入し,早期に埋没することが危惧された.そのため,神戸で2番目の烏原ダムの建設にあたり,排砂バイパス水路の設置が検討され,1905年のダム竣工時に同時に水路も完成した.この効果を確認した後,堆砂の対策として布引ダムにも 1908年に設置された.ここでは,明治期の古典的ダムに排砂バイパス水路が設備された経緯とその構造について紹介する.

Key Words: sediment bypass, Kobe Water, masonry dam, clear water separation,

### 1. 神戸水道におけるダムと排砂バイパスの建設

神戸の水道は 1900 (明治 33) 年に給水開始し, 2020 (令和 2) 年 4 月で 120 年を迎えた. この間,町村合併 や生活向上に伴う給水能力の増強が求められ,規模の拡 大に尽力してきた.現在では,一日最大給水量 86.7 万 m3,神戸市での普及率は 99.8%となっている.

創設にあたっては、1893(明治26)年にイギリス人W. K. Burton が基本計画をたて、日清戦争など紆余曲折を経 て、1897(明治30)年5月に着工にこぎつけた.実際の 建設工事は、吉村長策、佐野藤次郎など日本人技術者に より進められた.当初、水源としては布引渓谷にいくつ かの土堰堤貯水池をシリーズで整備することが考えられ ていたが、急峻な布引渓谷にあっては十分な貯水量が確 保できないため、土堰堤は重力式のコンクリート堰堤に 変更され、イギリス・グラスゴーで水道工学を学んで帰 国した佐野藤次郎が設計の任にあたった.布引五本松堰 堤(以下、「布引ダム」)は、1900(明治33)年に完成 し湛水を始めたが、漏水がひどく、上流からの土砂流入 にも悩まされ、これらの課題をもって英領インドおよび 香港のダムを視察し、解決策を模索した.

佐野は帰国後,神戸で2番目になる烏原立ケ畑堰堤 (以下,「烏原ダム」)の設計にとりかかったが,コン クリートをモルタルに変更し、堆砂対策としてバイパス 水路を設けることとした.ダムと水路はともに1905(明 治38)年に竣工した.このシステムは一定の効果を発 揮し、同様の設備を既存の布引ダムにも設置することと し、1908(明治41)年に分水堰堤・締切堰堤・バイパス トンネルからなる排砂システムが完成した.<sup>1),2)</sup>

その後,1914(大正 3)年に神戸にほど近い東須磨村 (現神戸市須磨区)に皇室が使用する武庫離宮が造営さ れたが、この時、離宮専用の水道システムが設備された が、水源池が豪雨による土砂で埋没する事件があり、 1917(大正 6)年に水源地を迂回する排砂バイパス・ト ンネルが完成している<sup>3</sup>.

以下,W.K.Butonが執筆し,佐野藤次郎も参考にした 水道工学の教科書である"The Water Supply of Towns and the Construction of Waterworks<sup>4</sup>"(1894)における堆砂対策に関 する記述を確認した後,烏原貯水池,布引貯水池,武庫 離宮水道について詳細な構造および 2005 年の耐震化工 事に伴う浚渫時に確認された堆砂抑制効果を紹介する.

### 2. Burton が紹介した堆砂対策

W.K.Burton は英国エジンバラで生まれ,実務者として 実績を積んでいたが,明治政府に雇われ,1887(明治20)

年に来日した後、内務省衛生局に勤務してわが国の上下 水道の計画を指導するとともに自らも設計に携わった. また、同時に帝国大学工科大学(後の東京大学工学部) において「衛生工学」を教え、その門下生には吉村長策、 中島鋭二,田辺朔朗,佐野藤次郎らがいる.彼は、大学 勤務中に教科書となる前述の, 'The Water Suopply of Towns and the Construction of Waterworks" (以下, "WST" と略す)を1894年にLondonで出版した. この本は,水 道施設を建設するのに必要なすべての知識-水源, 貯水, ろ過, 配水池, 配水計画, 配水管, 給水管, 空気弁, 消 火栓, 流量計, 漏水防止などの幅広い実務的な知識が盛 り込まれている. 図-1. にこの教科書(WST)に記載 されたバイパス水路の概念図を示す.水源池における堆 砂は避けられない現象であるが、貯水可能量が減ると供 給能力にも影響するため極力抑制する必要がある. その 手段として貯水池上流において濁水と清水を仕分けし、 濁水を堰堤下流に導くことためのバイパス水路の設置が

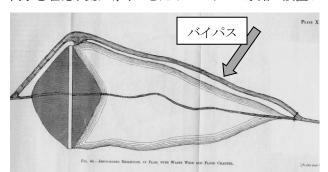


図-1. ダム配置図の模式図(MST, Plate XII,

対策として示されている.

### 3. 烏原貯水池の排砂バイパス水路

烏原貯水池は、1905(明治38)年に完成した烏原ダム によって形成され、貯水量は約140万m3である.この 貯水池は先行する布引ダム(1900年)における急激な堆



図-2. 烏原貯水池のバイパス水路



図-3. 烏原貯水池 - 一分水堰堤 (a, b) および締切堰堤と合流箇所 (c)



図-4. 烏原貯水池の放水路(a),トンネル(b)および伊屋谷川(石井川)の分水堰堤とろ過層

砂を軽減するため,Burton の示したコンセプトを烏原貯 水池において体現し,バイパス水路の設置を計画した. 図-2には平面的な配置図を,図-3には分水堰堤,締 切堰堤の写真を示した.分水堰堤の上流側には、取水口 に入る前に簡易なろ過層が設置されており.貯水池には ろ過層を通った水のみが流入するようになっている. (図-4(c))

バイパス水路は,全長 1250.3m で伊屋谷川(石井川) の水路が478.78m,合流後の水路が771.51mあり,計5つ のトンネルとオープンの開渠から構成され,75分の1 の勾配で流下し,最後は滝となって烏原川に合流してい る.

図―4. には水路・トンネルの写真およびろ過装置の 設計断面図(当初、伊屋谷川の分水堰堤にあった)を示 す. ろ過装置については、烏原川側にもあったが、いず れもその後のメンテナンスが行われておらず、早い段階 で機能をしなくなったと推定される.

### 4. 布引貯水池のバイパス・トンネル

布引ダムは 1900 (明治 33) 年に完成したわが国で最 古の重力式コンクリートダムである.当初から,上流に は砂防ダムが3か所設置されていたが,豪雨による六甲 山の崩壊は著しく,上流の土砂は貯水池内のダム直下に 蓄積していた.設計者の佐野藤次郎はダムの寿命に危機

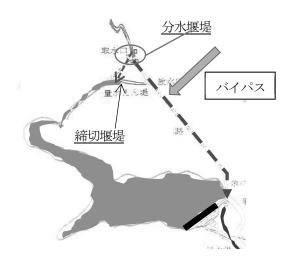


図-5 布引貯水池とバイパス・トンネル

感を覚え、烏原貯水池では上流で分離した濁水をバイパ ス水路で堰堤下流に導く対策を追加したが、この方式は 一定の効果をあげたため、先行して完成していた布引貯 水池にも追加することにし、1906年に着工、1908年に完 成させている.

図-5. には布引貯水池のバイパス平面図を示す.バ イパスは全長 261.81m で,ほぼ全線がトンネルとなって おり,極めて合理的な配置となっている.上流における 清濁分離は、烏原と同様に分水堰堤上流側に簡易ろ過層 を設置し、その通過水を取水するようになっており、ゲ



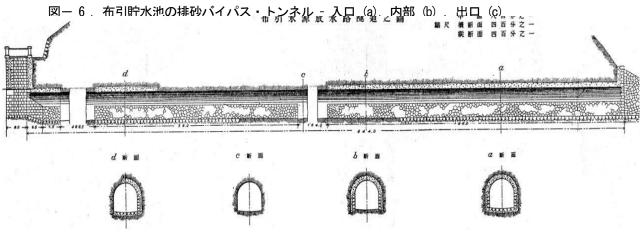


図.7 トンネル縦断と断面形状

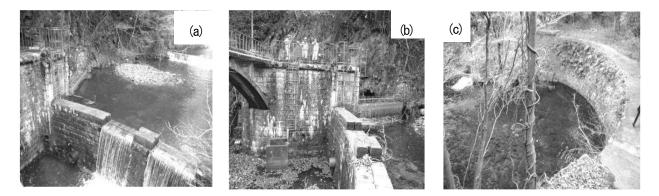
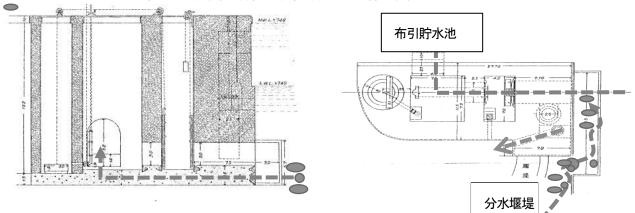


図.8 布引の分水堰堤(a),取水塔(b)および締切堰堤(c)



図<sup>-</sup>9 取水設備の断面(a)および平面図(b)と分水堰堤から貯水池への水の流れ

ート操作により濁水を放水路を通じてダム下流に導くようになっている.

図-6. にはトンネル入り口(a)と内部(b),出口(c)の写 真を示した.図-7. にはトンネルの断面(縦断、横断) を示した.図-8. には分水堰堤(a)・取水施設(b)・締切 堰堤(c)の写真を、図-9. には清水・濁水の分離を行う 取水施設の断面図(左))と平面図(右)を示した.ろ 過層は右下の分水堰堤上流側に設置され,取水口に導く ように砂利・玉石が配置されている.

# 

### 5. 武庫離宮水道の貯水池バイパス

武庫離宮は 1910 (明治 44) 年に当時の東須磨村に計 画され, 1914 (大正3)年に完成した.当地に水道施設 はまだなく,飲料水供給に離宮専用の水道施設が建設さ れた.水源は「天皇の池」と呼ばれる湧水と河川の表流 水であるが,大正6年の豪雨で貯水池が埋没したため,

図― 10 武庫離宮の排砂バイパス



図-11. 武庫離宮水道のバイパストンネル(a)、トンネル内部(b)および天皇の池(c)

湧水を保護するため導流堤とバイパス・トンネルが1917 年に設置された. 図-10 に平面図を示す. この結果, 湧水のみが水道水源として貯留され,河川からの流入は なくなった. 武庫離宮造営録に記載はないが,このバイ パス・トンネル設置に関して,1905年に烏原貯水池のバ イパスを,1908年に布引貯水池にバイパスを計画・施工 した神戸市水道の技師から何らかのアドバイスがあった のではないかと推察できる.なお,図-11. にはバイパ ス・トンネルの入口(a)・内部(b)および水源である天皇の 池(c)の写真を示した. 武庫離宮は 1945 年の神戸大空襲 で焼失したが,その後,神戸市営の須磨離宮公園として 整備されたが,天皇の池(水源)と排砂バイパストンネ ルは上流の山中に未だ残されている.

### 6. 排砂バイパス水路の評価

阪神・淡路大震災が発生した 1995 年は、前年から続 く渇水で布引ダムの水位が低かったため、ダムに大きな 影響はなかった. ただ, 堤体からの漏水量が多少増加す る現象がみられた. この影響を判定するため「ダム調査 研究会」が設置され、基礎岩盤に達するカーテングラウ トを施工するとともに、耐震対策として、本体の安定性 を増すため、上流側にフィレットと呼ばれる増し打ちコ ンクリートを施工することになった. この工事のために はダムの水を抜く必要があり、併せてダム内に堆積した 土砂を20万m3除去することになった. その結果, はか らずも堤体の上流側壁面が露出し、堆砂状況を観察する ことができた. 図-12. には、1900年から排砂バイパス が設置された 1908 年を経て、浚渫工事を実施した 2003 年までの堆積状況を示す. 堤体壁面に残された土砂の違 いから、1908年までは急激に堆砂が進行したにもかかわ らず、それ以降は堆砂速度が緩やかになり、約100年の 間、土砂を排除することなく貯水機能を果たしたことが 観察できる <sup>5</sup>.

### 7. 結論

神戸市水道局が所有する布引・烏原の二つのダムに よって形づくられる貯水池は,創設期における貴重な水 源であった.この水源の貯水量が減少することは水道供 給の不安定さを増すことにもなる.堆砂の抑制は大きな 課題であった.また、清水のみを貯水池に導き,濁水を ダム下流に排除することで,貯留水の良好な水質を維持 することにつながった.

水道建設は開港地であることからも要求されていたが、 船乗りから「赤道を越えても腐らない水」と評価される コウベウォーターの由来にもなっている. 昨今、ダムの堆砂問題が顕在化し、「ダムの再開発」と して排砂バイパス・トンネルの設置が話題になっている. わが国のダム創世記に建設された布引・烏原の両ダムに おいて,堆砂抑制を目的とした「放水路(当時)」なる 排砂バイパス水路が設備されていたことは特筆すべきこ とと評価できる.重要文化財でもある布引ダムは市街地 から近く,格好のハイキングコースであり,多くの観光 客が訪れる.本稿で紹介したようなダムの堆砂抑制対策 (排砂バイパストンネル)が早くから講じられ,うまく 機能してきたことも広くアピールしていく必要がある.

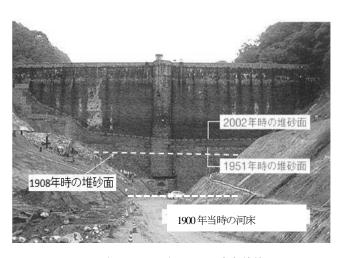


図-12 1900 年から 103 年間の土砂堆積状況

### 参考文献

- 1) 神戸市役所:神戸水道誌, pp621-623, pp632-633, pp639-643, 1910.
- 2) 神戸市水道局:神戸水道70年史, pp.112-122, 1973.
- 3) 松下ほか:.旧・武庫離宮の水道施設,土木史研究講 演集,Vol.31,pp.103-110,2011.
- W. K. Burton : The Water Supply of Towns and the Construction of Waterworks, pp68-70, Crosby Lockwood, London, 1894.
- Matsushita M.: Clear Water Separation and Sediment Bypass of the Oldest Masonry Dam in Japan, *Proc. of 2nd International Workshop on Sediment Bypass Tunnel*, CD-ROM, 2017.

(2020.4.20 受付)

# SEDIMENT BYPASS CHANNELS OF THE CLASSIC WATER SUPPLY DAM IN KOBE CITY

### Makoto MATSUSHITA

Kobe City's Nunobiki dam (1900) and Karasuhara dam (1905) are the oldest masonry dam in Japan. After completion Nunobiki Dam had suffered heavy sedimentation from the beginning. Mr. Tojiro Sano, the dam designer, decided to put the bypass channel to the next masonry dam, Karasuhara Dam. The structure of this bypass was designed to mitigate reservoir sedimentation according to some knowledge from the book of Mr. W. K. Burton, a British water engineer. The reservoir water filtered with sand and gravel and dirty rain water goes into the bypass line. As a result, dam will able to protect its water quality and to prolong its lifespan. The first sediment bypass was equipped to Karasuhara Dam and the second installation is Nunobiki Dam. And Muko-Rikyu waterworks has also Sediment Bypass system to protect its water resource. The author will explore these three sediment bypass systems and reveal the effect of Sediment Bypass system.

.